Europos Parlamentas
2019-2024

Ekonomikos ir pinigų politikos komitetas

2023/0363(COD)

10.1.2024

PAKEITIMAI
79 - 148

Pranešimo projektas
Othmar Karas
(PE757.366v01-00)

Reglamentų (ES) Nr. 1092/2010, (ES) Nr. 1093/2010, (ES) Nr. 1094/2010, (ES) Nr. 1095/2010 ir (ES) 2021/523 dalinis keitimas dėl tam tikrų atskaitomybės reikalavimų, susijusių su finansinėmis paslaugomis ir parama investicijoms

Pasiūlymas dėl reglamento
(COM(2023)0593 – C9-0383/2023 – 2023/0363(COD))

Pakeitimas **79**
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
1 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(1) svarbus vaidmuo užtikrinant tinkamą teisės aktų įgyvendinimo stebėseną ir teisingą vykdymo užtikrinimą tenka atskaitomybės reikalavimams. Tačiau tuos reikalavimus svarbu racionalizuoti siekiant užtikrinti, kad jie atitiktų numatytą paskirtį, ***ir apriboti administracinę naštą***;	(1) svarbus vaidmuo užtikrinant tinkamą teisės aktų įgyvendinimo stebėseną ir teisingą vykdymo užtikrinimą tenka atskaitomybės reikalavimams. Tačiau tuos reikalavimus svarbu racionalizuoti siekiant užtikrinti, kad jie atitiktų numatytą paskirtį ***ir būtų išvengta bereikalingo dubliavimo, visų pirma mažesnių finansinių jurisdikcijų reguliavimo ir priežiūros institucijoms***;

Or. en

Pakeitimas 80
Laurence Sailliet

Pasiūlymas dėl reglamento
1 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(1a) ataskaitų teikimo ir informacijos atskleidimo reikalavimai taip pat gali užkrauti neproporcingą naštą suinteresuotosioms šalims, o mažosioms ir vidutinėms įmonėms ar labai mažoms įmonėms ta našta gali būti ypač sunkiai pakeliama;

Or. en

Pakeitimas 81
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
2 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(2) todėl pirmenybė teiktina atskaitomybės pareigų racionalizavimui ir ***administracinės naštos mažinimui***, įskaitant finansų sektoriaus atskaitomybės reikalavimus ir atskaitomybės pagal programą „InvestEU“, nustatytą Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2021/523[3], periodiškumą;	(2) todėl pirmenybė teiktina atskaitomybės pareigų racionalizavimui ***nepakenkiant politikos tikslams,*** įskaitant finansų sektoriaus atskaitomybės reikalavimus ir atskaitomybės pagal programą „InvestEU“, nustatytą Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2021/523[3], periodiškumą;
[3]2021 m. kovo 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2021/523, kuriuo nustatoma programa „InvestEU“ ir iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2015/1017 (OL L 107, 2021 3 26, p. 30).	[3]2021 m. kovo 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2021/523, kuriuo nustatoma programa „InvestEU“ ir iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2015/1017 (OL L 107, 2021 3 26, p. 30).

Or. en

Pakeitimas 82
Laurence Sailliet

Pasiūlymas dėl reglamento
2 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(2) ***todėl*** pirmenybė teiktina atskaitomybės pareigų racionalizavimui ir administracinės naštos mažinimui, įskaitant finansų sektoriaus atskaitomybės reikalavimus ir atskaitomybės pagal programą „InvestEU“, nustatytą Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2021/523[3], periodiškumą;	(2) pirmenybė teiktina atskaitomybės pareigų racionalizavimui ir administracinės naštos mažinimui, įskaitant finansų sektoriaus atskaitomybės reikalavimus ir atskaitomybės pagal programą „InvestEU“, nustatytą Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2021/523[3], periodiškumą;
[3] 2021 m. kovo 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2021/523, kuriuo nustatoma programa „InvestEU“ ir iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2015/1017 (OL L 107, 2021 3 26, p. 30).	[3] 2021 m. kovo 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2021/523, kuriuo nustatoma programa „InvestEU“ ir iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2015/1017 (OL L 107, 2021 3 26, p. 30).

Pakeitimas 83
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
3 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(3) Europos Parlamento ir Tarybos reglamentais (ES) Nr. 1092/2010[4], (ES) Nr. 1093/2010[5], (ES) Nr. 1094/2010[6], (ES) Nr. 1095/2010[7] ir (ES) 2021/523 nustatyta atskaitomybės reikalavimų, kuriuos reikėtų supaprastinti ***laikantis Komisijos komunikato „Ilgalaikis ES konkurencingumas. Perspektyvos po 2030 m.“***[8];	(3) Europos Parlamento ir Tarybos reglamentais (ES) Nr. 1092/2010[4], (ES) Nr. 1093/2010[5], (ES) Nr. 1094/2010[6], (ES) Nr. 1095/2010[7] ir (ES) 2021/523 nustatyta atskaitomybės reikalavimų, kuriuos reikėtų supaprastinti***. Tai kokybinis, o ne kiekybinis metodas***;
[4] 2010 m. lapkričio 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1092/2010 dėl Europos Sąjungos finansų sistemos makrolygio rizikos ribojimo priežiūros ir Europos sisteminės rizikos valdybos įsteigimo (OL L 331, 2010 12 15, p. 1).	[4] 2010 m. lapkričio 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1092/2010 dėl Europos Sąjungos finansų sistemos makrolygio rizikos ribojimo priežiūros ir Europos sisteminės rizikos valdybos įsteigimo (OL L 331, 2010 12 15, p. 1).
[5] 2010 m. lapkričio 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1093/2010, kuriuo įsteigiama Europos priežiūros institucija (Europos bankininkystės institucija), iš dalies keičiamas Sprendimas Nr. 716/2009/EB ir panaikinamas Komisijos sprendimas 2009/78/EB (OL L 331, 2010 12 15, p. 12).	[5] 2010 m. lapkričio 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1093/2010, kuriuo įsteigiama Europos priežiūros institucija (Europos bankininkystės institucija), iš dalies keičiamas Sprendimas Nr. 716/2009/EB ir panaikinamas Komisijos sprendimas 2009/78/EB (OL L 331, 2010 12 15, p. 12).
[6] 2010 m. lapkričio 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1094/2010, kuriuo įsteigiama Europos priežiūros institucija (Europos draudimo ir profesinių pensijų institucija), iš dalies keičiamas Sprendimas Nr. 716/2009/EB ir panaikinamas Komisijos sprendimas 2009/79/EB (OL L 331, 2010 12 15, p. 48).	[6] 2010 m. lapkričio 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1094/2010, kuriuo įsteigiama Europos priežiūros institucija (Europos draudimo ir profesinių pensijų institucija), iš dalies keičiamas Sprendimas Nr. 716/2009/EB ir panaikinamas Komisijos sprendimas 2009/79/EB (OL L 331, 2010 12 15, p. 48).
[7] 2010 m. lapkričio 24 d. Europos	[7] 2010 m. lapkričio 24 d. Europos

Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1095/2010, kuriuo įsteigiama Europos priežiūros institucija (Europos vertybinių popierių ir rinkų institucija) ir iš dalies keičiamas Sprendimas Nr. 716/2009/EB bei panaikinamas Komisijos sprendimas 2009/77/EB (OL L 331, 2010 12 15, p. 84).	Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1095/2010, kuriuo įsteigiama Europos priežiūros institucija (Europos vertybinių popierių ir rinkų institucija) ir iš dalies keičiamas Sprendimas Nr. 716/2009/EB bei panaikinamas Komisijos sprendimas 2009/77/EB (OL L 331, 2010 12 15, p. 84).
[8] COM(2023)168.	[8] COM(2023)168.

Or. en

Pakeitimas 84
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
3 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(3a) šiuo metodu nesiekiama sumenkinti ES politikos pasiekimų ir, visų pirma, pripažįstama, kad didėja duomenų, reikalingų su tvaraus finansavimo darbotvarke susijusiuose teisėkūros dokumentuose išdėstytiems tikslams pasiekti, poreikis. Tačiau nuoseklumas ir standartizavimas įvairiose teisinėse sistemose ir įvairiose jurisdikcijose per tam tikrą laiką gali padaryti reikalavimus lengviau įgyvendinamus, nedarant poveikio faktiniam atskaitomybės standartų turiniui;

Or. en

Pakeitimas 85
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
3 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(3b) valstybių narių duomenų

skirtumai taip pat turėtų būti analizuojami kokybiniu metodu. Visų pirma, kai kuriais ES teisės aktais, atsižvelgiant į jų teisinį pagrindą, siekiama tik dalinio arba minimalus suderinimo. Be to, kai kurie atskaitomybės standartai yra savanoriški arba jiems taikoma savanoriško sutikimo tvarka. Taip pat, laikydamosi Sąjungos teisės aktuose nustatytų reikalavimų, valstybės narės gali plėtoti geriausią atskaitomybės reikalavimų praktiką arba imtis lyderių vaidmens šioje srityje;

Or. en

Pakeitimas 86
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
4 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(4) finansų įstaigos ir kiti finansų rinkose veikiantys subjektai yra įpareigoti teikti pačią įvairiausią informaciją tam, kad Sąjunga ir nacionalinės institucijos, prižiūrinčios finansų sistemą, galėtų stebėti riziką, užtikrinti finansinį stabilumą ir rinkos vientisumą, taip pat apsaugoti investuotojus ir finansinių paslaugų vartotojus Sąjungoje. Europos priežiūros institucijos turėtų reguliariai peržiūrėti atskaitomybės reikalavimus ir prireikus pasiūlyti juos racionalizuoti ir panaikinti nereikalingus arba pasenusius reikalavimus. Šį darbą ***jos*** turėtų koordinuoti Europos priežiūros institucijų jungtiniame komitete. Palengvinus dalijimąsi institucijų surinkta informacija bei jos pakartotinį naudojimą ir kartu užtikrinus duomenų, profesinės paslapties ir intelektinės nuosavybės apsaugą, taip išvengiant informacijos prašymų dubliavimosi, turėtų būti palengvinta atskaitingiems subjektams ir institucijoms	(4) finansų įstaigos ir kiti finansų rinkose veikiantys subjektai yra įpareigoti teikti pačią įvairiausią informaciją tam, kad Sąjunga ir nacionalinės institucijos, prižiūrinčios finansų sistemą, galėtų stebėti riziką, užtikrinti finansinį stabilumą ir rinkos vientisumą, taip pat apsaugoti investuotojus ir finansinių paslaugų vartotojus Sąjungoje. Europos priežiūros institucijos turėtų reguliariai peržiūrėti atskaitomybės reikalavimus ir prireikus pasiūlyti juos racionalizuoti ir panaikinti nereikalingus arba pasenusius reikalavimus. ***Iš tiesų toks darbas turėtų būti atliekamas nuolat, ypač atliekant tarpusavio vertinimus, kuriems, prireikus, turėtų būti skiriama daugiau žmogiškųjų ir materialinių išteklių, siekiant užtikrinti, kad pirmiausia ir kuo greičiau būtų panaikinti besidubliuojantys, nereikalingi ir pasenę reikalavimai.*** Šį darbą ***EPI*** turėtų koordinuoti Europos priežiūros institucijų jungtiniame komitete. Palengvinus

tenkanti našta, kaip numatyta ES finansinių paslaugų priežiūros duomenų strategijoje. Be to, dalijimasis informacija turėtų padėti geriau koordinuoti priežiūros veiklą ir priežiūros konvergenciją;	dalijimąsi institucijų surinkta informacija bei jos pakartotinį naudojimą ir kartu užtikrinus duomenų, profesinės paslapties ir intelektinės nuosavybės apsaugą, taip išvengiant informacijos prašymų dubliavimosi, turėtų būti palengvinta atskaitingiems subjektams ir institucijoms tenkanti našta, kaip numatyta ES finansinių paslaugų priežiūros duomenų strategijoje. Be to, dalijimasis informacija turėtų padėti geriau koordinuoti priežiūros veiklą ir priežiūros konvergenciją;
	Or. en

Pakeitimas 87
Laurence Sailliet

Pasiūlymas dėl reglamento
4 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(4) finansų įstaigos ir kiti finansų rinkose veikiantys subjektai yra įpareigoti teikti pačią įvairiausią informaciją tam, kad Sąjunga ir nacionalinės institucijos, prižiūrinčios finansų sistemą, galėtų stebėti riziką, užtikrinti finansinį stabilumą ir rinkos vientisumą, taip pat apsaugoti investuotojus ir finansinių paslaugų vartotojus Sąjungoje. Europos priežiūros institucijos turėtų reguliariai peržiūrėti atskaitomybės reikalavimus ir prireikus pasiūlyti juos racionalizuoti ir panaikinti nereikalingus ***arba*** pasenusius reikalavimus. Šį darbą jos turėtų koordinuoti Europos priežiūros institucijų jungtiniame komitete. ***Palengvinus dalijimąsi*** institucijų surinkta informacija bei jos pakartotinį naudojimą ir kartu užtikrinus duomenų, profesinės paslapties ir intelektinės nuosavybės apsaugą, taip išvengiant informacijos prašymų dubliavimosi, ***turėtų būti palengvinta*** atskaitingiems subjektams ir institucijoms tenkanti našta, kaip numatyta ES finansinių	(4) finansų įstaigos ir kiti finansų rinkose veikiantys subjektai yra įpareigoti teikti pačią įvairiausią informaciją tam, kad Sąjunga ir nacionalinės institucijos, prižiūrinčios finansų sistemą, galėtų stebėti riziką, užtikrinti finansinį stabilumą ir rinkos vientisumą, taip pat apsaugoti investuotojus ir finansinių paslaugų vartotojus Sąjungoje. Europos priežiūros institucijos ir ***Europos kovos su pinigų plovimu ir terorizmo finansavimu institucija*** turėtų reguliariai peržiūrėti atskaitomybės ***ir informacijos atskleidimo*** reikalavimus ir prireikus pasiūlyti juos racionalizuoti ir panaikinti nereikalingus, pasenusius ***arba neproporcingus*** reikalavimus. Šį darbą jos turėtų koordinuoti Europos priežiūros institucijų jungtiniame komitete. ***Jos turėtų palengvinti dalijimąsi*** institucijų surinkta informacija bei jos pakartotinį naudojimą, kartu užtikrinant duomenų, profesinės paslapties ir intelektinės nuosavybės apsaugą, taip išvengiant informacijos

paslaugų priežiūros duomenų strategijoje. Be to, dalijimasis informacija turėtų padėti geriau koordinuoti priežiūros veiklą ir priežiūros konvergenciją;	prašymų dubliavimosi, ***ir palengvinant*** atskaitingiems subjektams ir institucijoms tenkančią naštą, kaip numatyta ES finansinių paslaugų priežiūros duomenų strategijoje. Be to, dalijimasis informacija turėtų padėti geriau koordinuoti priežiūros veiklą ir priežiūros konvergenciją;

Or. en

Pakeitimas 88
Laurence Sailliet

Pasiūlymas dėl reglamento
4 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(4a) siekiant skatinti keitimąsi informacija visame finansų sektoriuje, į šio iš dalies keičiančio reglamento taikymo sritį turėtų būti įtrauktos visos institucijos, atsakingos už finansų sektoriaus priežiūrą, įskaitant ESRV, EPI, Kovos su pinigų plovimu instituciją (AMLA), BPM, BPV, taip pat visas atitinkamas kompetentingas, priežiūros ir pertvarkymo institucijas valstybėse narėse;

Or. en

Pakeitimas 89
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
5 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(5a) Europos priežiūros institucijos turėtų įvertinti politikos galimybes procedūriniu ir turinio požiūriu siekiant geriau integruoti atskaitomybės procesus. Institucija turėtų tinkamai įvertinti dėl

intensyvesnio skaitmeninių technologijų naudojimo atsirandančias galimybes ir skatinti rodiklius, metodus ir parametrus apimančius veiksmingus ir efektyvius formatus, kurie paskatins draudimo, perdraudimo ir profesinių pensijų sektoriaus konkurencingumą;

Or. en

Pakeitimas 90
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
6 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(6a) kai kurie duomenų vienetai, kurių reikia finansų įstaigoms iš įmonių, kad jos galėtų vykdyti savo pareigas teikti ataskaitas, vis dar neįtraukti į ES ataskaitų teikimo sistemą, todėl juos reikia įtraukti. Atitinkamai reikėtų spręsti ne tik nereikalingų, besidubliuojančių ar pasenusių ataskaitų teikimo reikalavimų klausimą, bet ir atsižvelgti į reglamentavimo spragas. Dėl to taip pat svarbu užtikrinti finansinės ir nefinansinės informacijos teikimo reikalavimų nuoseklumą;

Or. en

Pakeitimas 91
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
6 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(6b) kai aktualu, finansų įstaigos turėtų turėti galimybę remtis nuosekliuoju metodu, t. y. jos turėtų galėti remtis

informacija, kurią įmonės jau yra paskelbusios savo vertės grandinėje;

Or. en

Pakeitimas 92
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
8 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(8) inovacijų ciklai finansų sektoriuje spartėja, tampa atviresni ir vis labiau grindžiami bendradarbiavimu. Taigi institucijos turėtų galėti dalytis informacija su finansų įstaigomis, mokslininkais ir kitais subjektais mokslinių tyrimų ir inovacijų tikslais, t. y. kitais tikslais nei pradinis tikslas, dėl kurio informacija buvo surinkta. Dalijimasis tokia institucijų turima informacija turėtų padidinti jos naudą, nes išaugtų finansų sektoriaus moksliniams tyrimams naudojamos informacijos apimtis, ir suteikti daugiau galimybių testuoti produktus ir verslo modelius, taip pat išplėsti įvairių finansų rinkų dalyvių, įskaitant FinTech bendroves, startuolius ir tradicines finansų įstaigas, bendradarbiavimą. Duomenų, kuriais dalijasi kompetentingos institucijos, pakartotinis naudojimas reglamentuojamas bendrąja pakartotinio duomenų naudojimo sistema, nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2022/868[9] II skyriuje. Vis dėlto, atsižvelgus į finansų sektoriaus priežiūros tikslais institucijų gautų duomenų neskelbtiną pobūdį, šių duomenų pakartotiniam naudojimui turėtų būti nustatytos specialios privalomos sąlygos, be kita ko, asmens ir ne asmens duomenų anoniminimas, kuris neleistų identifikuoti atskirų finansų įstaigų, ir konfidencialios informacijos apsauga;	(8) inovacijų ciklai finansų sektoriuje spartėja, tampa atviresni ir vis labiau grindžiami bendradarbiavimu. Taigi institucijos turėtų galėti dalytis informacija su finansų įstaigomis, mokslininkais ir kitais subjektais mokslinių tyrimų ir inovacijų tikslais, t. y. kitais tikslais nei pradinis tikslas, dėl kurio informacija buvo surinkta. Dalijimasis tokia institucijų turima informacija turėtų padidinti jos naudą, nes išaugtų finansų sektoriaus moksliniams tyrimams naudojamos informacijos apimtis, ir suteikti daugiau galimybių testuoti produktus ir verslo modelius, taip pat išplėsti įvairių finansų rinkų dalyvių, įskaitant FinTech bendroves, startuolius ir tradicines finansų įstaigas, bendradarbiavimą. Duomenų, kuriais dalijasi kompetentingos institucijos, pakartotinis naudojimas reglamentuojamas bendrąja pakartotinio duomenų naudojimo sistema, nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2022/868[9] II skyriuje. Vis dėlto, atsižvelgus į finansų sektoriaus priežiūros tikslais institucijų gautų duomenų neskelbtiną pobūdį, šių duomenų pakartotiniam naudojimui turėtų būti nustatytos specialios privalomos sąlygos, be kita ko, asmens ir ne asmens duomenų anoniminimas, kuris neleistų identifikuoti atskirų finansų įstaigų, ir konfidencialios informacijos apsauga. ***Tai reiškia, kad visoms duomenų rinkimo, standartizavimo, anoniminimo, saugojimo***

	ir dalijimosi jais procedūroms ir etapams nuolat bus taikomos naujausios kibernetinio saugumo priemonės, nustatytos pagal Sąjungos teisę;
[9] 2022 m. gegužės 30 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2022/868 dėl Europos duomenų valdymo, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2018/1724 (Duomenų valdymo aktas) (OL L 152, 2022 6 3, p. 1).	[9] 2022 m. gegužės 30 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2022/868 dėl Europos duomenų valdymo, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2018/1724 (Duomenų valdymo aktas) (OL L 152, 2022 6 3, p. 1).

Or. en

Pakeitimas 93
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1092/2010
15 straipsnio 8 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
8. ESRV kiekvienu konkrečiu atveju arba reguliariai dalijasi informacija, atliekant savo pareigas gauta iš kitos 2 dalyje nurodytos institucijos arba kitos EFPIS institucijos narės, kai to prašo kita iš tų institucijų, kita kompetentinga institucija, apibrėžta Reglamento (ES) Nr. 1093/2010 4 straipsnio 2 punkte, Reglamento (ES) Nr. 1094/2010 4 straipsnio 2 punkte arba Reglamento (ES) Nr. 1095/2010 4 straipsnio 3 punkte, arba institucijos, apibrėžtos Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) …/…[10] 2 straipsnio 1 punkte, jeigu prašančioji institucija pagal Sąjungos teisę yra įgaliota gauti tą pačią informaciją iš finansų įstaigų ar kitų kompetentingų institucijų.	8. ESRV kiekvienu konkrečiu atveju arba reguliariai dalijasi informacija, atliekant savo pareigas gauta iš kitos 2 dalyje nurodytos institucijos arba kitos EFPIS institucijos narės, kai to prašo kita iš tų institucijų, kita kompetentinga institucija, apibrėžta Reglamento (ES) Nr. 1093/2010 4 straipsnio 2 punkte, Reglamento (ES) Nr. 1094/2010 4 straipsnio 2 punkte arba Reglamento (ES) Nr. 1095/2010 4 straipsnio 3 punkte, arba institucijos, apibrėžtos Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) …/…[10] 2 straipsnio 1 punkte, ***arba BPM, apibrėžtas Reglamento (ES) Nr. 1024/2013 2 straipsnio 9 punkte, arba SRV,*** jeigu prašančioji institucija pagal Sąjungos teisę yra įgaliota gauti tą pačią informaciją iš finansų įstaigų ar kitų kompetentingų institucijų.

[10] OL: prašom tekste įrašyti dokumente 2021/0250(COD) (Pasiūlyme dėl Šeštosios kovos su pinigų plovimu direktyvos, COM/2021/423 final) pateiktos direktyvos numerį, o išnašoje – tos direktyvos numerį, datą, pavadinimą ir OL nuorodą.

[10] OL : prašom tekste įrašyti dokumente 2021/0250(COD) (Pasiūlyme dėl Šeštosios kovos su pinigų plovimu direktyvos, COM/2021/423 final) pateiktos direktyvos numerį, o išnašoje – tos direktyvos numerį, datą, pavadinimą ir OL nuorodą.

Or. en

Pakeitimas 94
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1092/2010
15 straipsnio 11 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
11. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 8, 9 ir 10 dalyse, 8 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką.	11. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 8, 9 ir 10 dalyse, 8 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką. ***Visoms susijusioms institucijoms sutarus, susitarimo memorandumai turi būti standartizuoto formato, kuris, prireikus, pritaikomas pagal specialias veikimo sąlygas, kurios gali būti taikomos konkrečioms institucijoms.***

Or. en

Pakeitimas 95
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas

Reglamentas (ES) Nr. 1092/2010
15 straipsnio 11 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
11. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 8, 9 ir 10 dalyse, 8 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką.	11. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 8, 9 ir 10 dalyse, 8 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką***, jei užtikrinamas taikytinų duomenų apsaugos, intelektinės nuosavybės ir profesinės paslapties taisyklių laikymasis***.

Or. it

Pakeitimas 96
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1092/2010
15 straipsnio 13 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
13. Nedarant poveikio kitoms pareigoms, nustatytoms Sąjungos teisės aktais dėl dalijimosi informacija, gavusi pagrįstą prašymą kiekvienu konkrečiu atveju ESRV dalijasi su Komisija ar viena iš 8 dalyje nurodytų institucijų informacija, kurią kitos institucijos yra jai pateikusios vykdydamos savo pareigas pagal Sąjungos teisę. ESRV tą informaciją perduoda tokia forma, kuri neleidžia identifikuoti atskirų subjektų ir neapima asmens duomenų.	13. Nedarant poveikio kitoms pareigoms, nustatytoms Sąjungos teisės aktais dėl dalijimosi informacija, gavusi pagrįstą prašymą kiekvienu konkrečiu atveju ESRV dalijasi su Komisija ar viena iš 8 dalyje nurodytų institucijų informacija, kurią kitos institucijos yra jai pateikusios vykdydamos savo pareigas pagal Sąjungos teisę. ESRV tą informaciją perduoda tokia forma, kuri neleidžia identifikuoti atskirų subjektų ir neapima asmens duomenų. ***Tokią informaciją pateikusios institucijos tinkamai informuojamos apie dalijimąsi šia informacija.***

Or. en

Pakeitimas 97
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1092/2010
15 straipsnio 14 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	c) suinteresuotieji subjektai įrodė, kad yra techniškai apsirūpinę priemonėmis, galinčiomis užtikrinti visišką privatumo ir konfidencialumo apsaugą;

Or. it

Pakeitimas 98
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1092/2010
15 straipsnio 14 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
Informacija, gauta iš kitos institucijos, dalijamasi tik susitarus su institucija, kuri pirmoji gavo tą informaciją.	Informacija, gauta iš kitos institucijos, ***šiuo pagrindu*** dalijamasi tik susitarus su institucija, kuri pirmoji gavo tą informaciją.

Or. en

Pakeitimas 99
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1092/2010
14 a straipsnis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	14a. Ne vėliau kaip 2024 m. gruodžio

	31 d. ESRV pateikia Komisijai ataskaitą dėl visų sektorių teisės aktuose iškilusių teisinių kliūčių, kurios kokiu nors būdu trukdo ESRV keistis informacija su kitomis institucijomis ar kitais subjektais. Remdamasi ta ataskaita ir deramai atsižvelgdama į intelektinės nuosavybės teisių apsaugą, pareigą saugoti profesinę paslaptį ir užtikrinti duomenų apsaugą, Komisija, kai tikslinga, Europos Parlamentui ir Tarybai pateikia pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto, kuriuo siekiama pašalinti tokias teisines kliūtis sektorių teisės aktuose, kad būtų skatinamas keitimasis informacija tarp institucijų ir su kitais subjektais.

Or. it

Pakeitimas 100
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1092/2010
15 straipsnio 14 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	14a. ESRV raginama parengti Komisijai ataskaitą, kurioje būtų nurodytos dalijimosi duomenimis kliūtys. Ataskaitoje taip pat gali būti nurodyti nereikšmingi, pasenę, besidubliuojantys ar kitaip nesvarbūs atskaitomybės reikalavimai.

Or. en

Pakeitimas 101
Othmar Karas

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 1 punktas

Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
29 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;	d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti ***neproporcingus,*** nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės ***ir informacijos atskleidimo*** reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas***, kartu išlaikant duomenų tinkamumą naudoti ir kokybę***;

Or. en

Pagrindimas

Siekiant užtikrinti, kad reikalavimas kuo labiau sumažinti išlaidas nebūtų atsietas nuo kitų duomenų rinkimo ir dalijimosi jais tikslų, reikalavimas taip pat turėtų apimti „duomenų tinkamumo naudoti ir kokybės išlaikymą“.

Pakeitimas 102
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 1 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
29 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;	d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, ***šalinti reguliavimo spragas,*** panaikinti nereikalingus***, besidubliuojančius*** arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus***, tokius reikalavimus standartizuoti***, ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;

Or. en

Pakeitimas 103
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 1 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
29 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;“;	d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus***, perteklinius*** arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas***, išlaikant duomenų tinkamumą ir kokybę***;“;

Or. it

Pakeitimas 104
Laurence Sailliet

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 1 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
29 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus ***arba*** pasenusius atskaitomybės reikalavimus ***ir kuo labiau sumažinti sąnaudas***;	d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus***,*** pasenusius ***ir neproporcingus*** atskaitomybės ***ir informacijos atskleidimo*** reikalavimus, ***kad būtų kuo labiau sumažintos sąnaudos***;

Or. en

Pakeitimas 105
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 2 dalis
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
30 straipsnio 3 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) nacionalinių atskaitomybės reikalavimų veiksmingumas ir tokių reikalavimų konvergencijos su nustatytaisiais Sąjungos teisėje laipsnis.	e) nacionalinių atskaitomybės reikalavimų veiksmingumas ir tokių reikalavimų konvergencijos su nustatytaisiais Sąjungos teisėje laipsnis, ***atsižvelgiant į nacionalinių finansų jurisdikcijų ypatumus***;

Or. en

Pakeitimas 106
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
30 straipsnio 3 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) nacionalinių atskaitomybės reikalavimų veiksmingumas ir tokių reikalavimų konvergencijos su nustatytaisiais Sąjungos teisėje laipsnis.“;	e) nacionalinių atskaitomybės reikalavimų veiksmingumas ir tokių reikalavimų konvergencijos ***bei adekvatumo*** su nustatytaisiais Sąjungos teisėje laipsnis.“;

Or. it

Pakeitimas 107
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 3 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010

35 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
4. Prieš pateikdama prašymą dėl informacijos suteikimo pagal šį straipsnį ir siekdama ***išvengti*** pareigų teikti ataskaitas dubliavimo, Institucija atsižvelgia į 35a straipsnio 1 dalyje nurodytų kitų institucijų surinktą informaciją ir į atitinkamus turimus statistinius duomenis, surinktus ir išplatintus pagal Europos statistikos sistemą bei Europos centrinių bankų sistemą;	4. Prieš pateikdama prašymą dėl informacijos suteikimo pagal šį straipsnį ir siekdama ***užtikrinti, kad nebūtų*** pareigų teikti ataskaitas dubliavimo, Institucija atsižvelgia į 35a straipsnio 1 dalyje nurodytų kitų institucijų surinktą informaciją ir į atitinkamus turimus statistinius duomenis, surinktus ir išplatintus pagal Europos statistikos sistemą bei Europos centrinių bankų sistemą;

Or. en

Pakeitimas 108
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
35 a straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Institucija ir kompetentingos institucijos kiekvienu konkrečiu atveju arba reguliariai su kitomis institucijomis dalijasi informacija, atliekant savo pareigas gauta iš finansų įstaigų arba kitų kompetentingų institucijų, kai to prašo kitos Europos priežiūros institucijos, ESRV arba kompetentingos institucijos, apibrėžtos šio reglamento 4 straipsnio 2 punkte, Reglamento (ES) Nr. 1094/2010 4 straipsnio 2 punkte arba Reglamento (ES) Nr. 1095/2010 4 straipsnio 3 punkte, arba institucijos, apibrėžtos Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) …/…[11] 2 straipsnio 1 punkte, jeigu tos informacijos prašanti institucija pagal Sąjungos teisę yra įgaliota gauti tą pačią informaciją iš finansų įstaigų ar kitų kompetentingų institucijų. Šiame	1. Institucija ir kompetentingos institucijos kiekvienu konkrečiu atveju arba reguliariai su kitomis institucijomis dalijasi informacija, atliekant savo pareigas gauta iš finansų įstaigų arba kitų kompetentingų institucijų, kai to prašo kitos Europos priežiūros institucijos, ESRV arba kompetentingos institucijos, apibrėžtos šio reglamento 4 straipsnio 2 punkte, Reglamento (ES) Nr. 1094/2010 4 straipsnio 2 punkte arba Reglamento (ES) Nr. 1095/2010 4 straipsnio 3 punkte, arba institucijos, apibrėžtos Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) …/…[11] 2 straipsnio 1 punkte, ***arba BPM, apibrėžtas Reglamento (ES) Nr. 1024/2013 2 straipsnio 9 punkte, arba SRV,*** jeigu tos informacijos prašanti institucija pagal Sąjungos teisę yra įgaliota

straipsnyje finansų įstaiga – finansų įstaiga, apibrėžta Reglamento (ES) Nr. 1092/2010 2 straipsnio a punkte.

gauti tą pačią informaciją iš finansų įstaigų ar kitų kompetentingų institucijų. Šiame straipsnyje finansų įstaiga – finansų įstaiga, apibrėžta Reglamento (ES) Nr. 1092/2010 2 straipsnio a punkte.

---

[11] OL: prašom tekste įrašyti dokumente 2021/0250(COD) (Pasiūlyme dėl Šeštosios kovos su pinigų plovimu direktyvos, COM/2021/423 final) pateiktos direktyvos numerį, o išnašoje – tos direktyvos numerį, datą, pavadinimą ir OL nuorodą.

[11] OL: prašom tekste įrašyti dokumente 2021/0250(COD) (Pasiūlyme dėl Šeštosios kovos su pinigų plovimu direktyvos, COM/2021/423 *final*) pateiktos direktyvos numerį, o išnašoje – tos direktyvos numerį, datą, pavadinimą ir OL nuorodą.

Or. en

Pakeitimas 109
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
35 a straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
4. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 1, 2 ir 3 dalyse, 1 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką.	4. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 1, 2 ir 3 dalyse, 1 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką. ***Visoms susijusioms institucijoms sutarus, susitarimo memorandumai turi būti standartizuoto formato, kuris, prireikus, pritaikomas pagal specialias veikimo sąlygas, kurios gali būti taikomos konkrečioms institucijoms.***

Or. en

Pakeitimas 110
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
35a straipsnio 7 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
Informacija, gauta iš kitos institucijos, dalijamasi tik susitarus su institucija, kuri pirmoji gavo tą informaciją;	Informacija, gauta iš kitos institucijos, ***šiuo pagrindu*** dalijamasi tik susitarus su institucija, kuri pirmoji gavo tą informaciją;

Or. en

Pakeitimas 111
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
35 a straipsnio 7 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	7a. Institucija gali parengti Komisijai ataskaitą ir joje nurodyti dalijimosi duomenimis kliūtis. Ataskaitoje taip pat gali būti nurodyti nereikšmingi, pasenę, besidubliuojantys ar kitaip nesvarbūs atskaitomybės reikalavimai ir pasiūlymai, kaip užtikrinti finansų ir ne finansų bendrovių atskaitomybės reikalavimų nuoseklumą.

Or. en

Pakeitimas 112
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 5 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010

54 straipsnio 2 pastraipos 9 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
— atskaitomybės reikalavimais ir informacijos rinkimu iš finansų įstaigų;	— atskaitomybės ***ir informacijos atskleidimo*** reikalavimais ir informacijos rinkimu iš finansų įstaigų**.**;

Or. it

Pakeitimas 113
Erik Poulsen

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 pastraipos 6 a dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 1093/2010
80a straipsnis

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	6a) Įterpiamas šis straipsnis:
	„80 a straipsnis
	Ne vėliau kaip 2025 m. birželio 31 d. Institucija pateikia Komisijai ataskaitą dėl šių teisės aktų tinkamumo:
	– Reglamento (ES) Nr. 2019/2088 (TFIAR)
	– Reglamento (ES) Nr. 575/2013 (KRR)
	– Reglamento (ES) Nr. 596/2014 (Piktnaudžiavimo rinka reglamentas)
	Konkrečiau, Institucija prireikus įvertina, ar pirmiau minėti teisės aktai atitinka šiuos principus:
	– ar duomenys, kurių reikalaujama iš finansų įstaigos, kad juos galėtų naudoti kompetentinga institucija, yra tikrai būtini priežiūros tikslais;
	– ar duomenys, kurių reikalaujama iš finansų įstaigos, kad juos galėtų naudoti kompetentinga institucija, atitinka proporcingumo principą atsižvelgiant į finansų įstaigos veiklos dydį ir pobūdį;
	– ar tų pačių duomenų reikalaujama

pagal skirtingus teisės aktus ir ar šie duomenys kompetentingai institucijai perduodami vienodai;

– ar bendras atskaitomybės reikalavimų poveikis tikrai būtinas vartotojų apsaugai.

Rengdama šią ataskaitą Institucija tinkamai atsižvelgia į susijusių suinteresuotųjų subjektų indėlį.

Remdamasi ta ataskaita, Komisija ne vėliau kaip 2025 m. gruodžio 31 d. pateikia Parlamentui ir Tarybai pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto, kuriuo sumažinami pernelyg dideli atskaitomybės reikalavimai.“;

Or. en

(32010R1093)

Pakeitimas 114
Othmar Karas

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 1 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
29 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;	d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti ***neproporcingus,*** nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės ***ir informacijos atskleidimo*** reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas***, kartu išlaikant duomenų tinkamumą naudoti ir kokybę***;

Or. en

Pagrindimas

Siekiant užtikrinti, kad reikalavimas kuo labiau sumažinti išlaidas nebūtų atsietas nuo kitų duomenų rinkimo ir dalijimosi jais tikslų, reikalavimas taip pat turėtų apimti „duomenų tinkamumo naudoti ir kokybės išlaikymą“.

Pakeitimas 115
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 1 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
29 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;	d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, ***šalinti reguliavimo spragas,*** panaikinti nereikalingus***, besidubliuojančius*** arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus***, tokius reikalavimus standartizuoti*** ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;

Or. en

Pakeitimas 116
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
30 straipsnio 3 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) nacionalinių atskaitomybės reikalavimų veiksmingumas ir tokių reikalavimų konvergencijos su nustatytaisiais Sąjungos teisėje laipsnis.	e) nacionalinių atskaitomybės reikalavimų veiksmingumas ir tokių reikalavimų konvergencijos su nustatytaisiais Sąjungos teisėje laipsnis, ***atsižvelgiant į nacionalinių draudimo rinkų ir jurisdikcijų ypatumus***;

Pakeitimas 117
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
35 a straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Institucija ir kompetentingos institucijos kiekvienu konkrečiu atveju arba reguliariai su kitomis institucijomis dalijasi informacija, atliekant savo pareigas gauta iš finansų įstaigų arba kitų kompetentingų institucijų, kai to prašo kitos Europos priežiūros institucijos, ESRV arba kompetentingos institucijos, apibrėžtos šio reglamento 4 straipsnio 2 punkte, Reglamento (ES) Nr. 1093/2010 4 straipsnio 2 punkte arba Reglamento (ES) Nr. 1095/2010 4 straipsnio 3 punkte, arba institucijos, apibrėžtos Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) …/…[13] 2 straipsnio 1 punkte, jeigu informacijos prašanti institucija pagal Sąjungos teisę yra įgaliota gauti tą pačią informaciją iš finansų įstaigų ar kitų kompetentingų institucijų. Šiame straipsnyje finansų įstaiga – finansų įstaiga, apibrėžta Reglamento (ES) Nr. 1092/2010 2 straipsnio a punkte.	1. Institucija ir kompetentingos institucijos kiekvienu konkrečiu atveju arba reguliariai su kitomis institucijomis dalijasi informacija, atliekant savo pareigas gauta iš finansų įstaigų arba kitų kompetentingų institucijų, kai to prašo kitos Europos priežiūros institucijos, ESRV arba kompetentingos institucijos, apibrėžtos šio reglamento 4 straipsnio 2 punkte, Reglamento (ES) Nr. 1093/2010 4 straipsnio 2 punkte arba Reglamento (ES) Nr. 1095/2010 4 straipsnio 3 punkte, arba institucijos, apibrėžtos Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) …/…[13] 2 straipsnio 1 punkte, ***arba BPM, apibrėžtas Reglamento (ES) Nr. 1024/2013 2 straipsnio 9 punkte, arba SRV,*** jeigu informacijos prašanti institucija pagal Sąjungos teisę yra įgaliota gauti tą pačią informaciją iš finansų įstaigų ar kitų kompetentingų institucijų. Šiame straipsnyje finansų įstaiga – finansų įstaiga, apibrėžta Reglamento (ES) Nr. 1092/2010 2 straipsnio a punkte.
[13] OL: prašom tekste įrašyti dokumente 2021/0250(COD) (Pasiūlyme dėl Šeštosios kovos su pinigų plovimu direktyvos, COM/2021/423 final) pateiktos direktyvos numerį, o išnašoje – tos direktyvos numerį, datą, pavadinimą ir OL nuorodą.	[13] OL: prašom tekste įrašyti dokumente 2021/0250(COD) (Pasiūlyme dėl Šeštosios kovos su pinigų plovimu direktyvos, COM/2021/423 *final*) pateiktos direktyvos numerį, o išnašoje – tos direktyvos numerį, datą, pavadinimą ir OL nuorodą.

Or. en

Pakeitimas 118
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
35 a straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
4. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 1, 2 ir 3 dalyse, 1 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką.	4. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 1, 2 ir 3 dalyse, 1 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką. ***Visoms susijusioms institucijoms sutarus, susitarimo memorandumai turi būti standartizuoto formato, kuris, prireikus, pritaikomas pagal specialias veikimo sąlygas, kurios gali būti taikomos konkrečioms institucijoms.***

Or. en

Pakeitimas 119
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
35a straipsnio 7 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
Informacija, gauta iš kitos institucijos, dalijamasi tik susitarus su institucija, kuri pirmoji gavo tą informaciją; ;	Informacija, gauta iš kitos institucijos, ***šiuo pagrindu*** dalijamasi tik susitarus su institucija, kuri pirmoji gavo tą informaciją. ;

Or. en

Pakeitimas 120
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
35 a straipsnio 7 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	7a. Ne vėliau kaip 2024 m. gruodžio 31 d. Institucija ir kompetentingos institucijos pateikia ataskaitą Komisijai dėl visų sektorių teisės aktuose iškilusių teisinių kliūčių, kurios kokiu nors būdu trukdo joms keistis informacija su kitomis institucijomis ar kitais subjektais. Remdamasi ta ataskaita ir deramai atsižvelgdama į intelektinės nuosavybės teisių apsaugą, pareigą saugoti profesinę paslaptį ir užtikrinti duomenų apsaugą, Komisija, kai tikslinga, ne vėliau kaip 2025 m. birželio 30 d. Europos Parlamentui ir Tarybai pateikia pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto, kuriuo siekiama pašalinti tokias teisines kliūtis sektorių teisės aktuose, kad būtų skatinamas keitimasis informacija tarp institucijų ir su kitais subjektais.

Or. it

Pakeitimas 121
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
35 a straipsnio 7 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	7a. Institucija gali parengti Komisijai ataskaitą ir joje nurodyti dalijimosi duomenimis kliūtis. Ataskaitoje taip pat gali būti nurodyti nereikšmingi, pasenę,

besidubliuojantys ar kitaip nesvarbūs atskaitomybės reikalavimai ir pasiūlymai, kaip užtikrinti finansų ir ne finansų bendrovių atskaitomybės reikalavimų nuoseklumą.

Or. en

Pakeitimas 122
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 5 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
54 straipsnio 2 pastraipos 9 a įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
— atskaitomybės reikalavimais ir informacijos rinkimu iš finansų įstaigų;	— atskaitomybės ***ir informacijos atskleidimo*** reikalavimais ir informacijos rinkimu iš finansų įstaigų**.**;

Or. it

Pakeitimas 123
Erik Poulsen

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 pastraipos 6 a punktas (naujas)
Reglamentas (ES) Nr. 1094/2010
80 a straipsnis (naujas)

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	(6a) Įterpiamas šis straipsnis: :
16 straipsnis	**„**80a straipsnis
	Ne vėliau kaip 2025 m. birželio 31 d. Institucija pateikia Komisijai ataskaitą dėl šių teisės aktų tinkamumo:
	– Direktyvos 2009/138/EB („Mokumas II“)
	– Direktyvos 2022/2464/EB (ĮITTD)

– Reglamento (ES) Nr. 2019/2088 (TFIAR)

– Reglamento (ES) 2020/852 (Taksonomijos reglamentas)

– Direktyvos 2000/31/EB (E. prekybos direktyva)

– Reglamento (ES) 2016/679 (BDAR)

– Reglamento (ES) Nr. 1286/2014 (MIPP)

– Direktyvos (ES) 2016/97 (DPPD)

– Direktyvos 2002/87/EB (Finansinių konglomeratų direktyva)

Konkrečiau, Institucija prireikus įvertina, ar pirmiau minėti teisės aktai atitinka šiuos principus:

– ar duomenys, kurių reikalaujama iš finansų įstaigos, kad juos galėtų naudoti kompetentinga institucija, yra tikrai būtini priežiūros tikslais;

– ar duomenys, kurių reikalaujama iš finansų įstaigos, kad juos galėtų naudoti kompetentinga institucija, atitinka proporcingumo principą atsižvelgiant į finansų įstaigos veiklos dydį ir pobūdį;

– ar tų pačių duomenų reikalaujama pagal skirtingus teisės aktus ir ar šie duomenys kompetentingai institucijai perduodami vienodai;

– ar bendras atskaitomybės reikalavimų poveikis tikrai būtinas vartotojų apsaugai.

Rengdama šią ataskaitą Institucija tinkamai atsižvelgia į susijusių suinteresuotųjų subjektų indėlį.

Remdamasi ta ataskaita, Komisija ne vėliau kaip 2025 m. gruodžio 31 d. pateikia Parlamentui ir Tarybai pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto, kuriuo sumažinami pernelyg dideli atskaitomybės reikalavimai.“;

Or. en

(02010R1094)

Pakeitimas 124
Othmar Karas

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 1 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
29 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;	d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti ***neproporcingus,*** nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės ***ir informacijos atskleidimo*** reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas***, kartu išlaikant duomenų tinkamumą naudoti ir kokybę***;

Or. en

Pagrindimas

Siekiant užtikrinti, kad reikalavimas kuo labiau sumažinti išlaidas nebūtų atsietas nuo kitų duomenų rinkimo ir dalijimosi jais tikslų, reikalavimas taip pat turėtų apimti „duomenų tinkamumo naudoti ir kokybės išlaikymą“.

Pakeitimas 125
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 1 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
29 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko,	d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko,

panaikinti nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;	***šalinti reguliavimo spragas,*** panaikinti nereikalingus***, besidubliuojančius*** arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus***, tokius reikalavimus standartizuoti*** ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;

Or. en

Pakeitimas 126
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 1 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
29 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas;“;	d) peržiūri atitinkamų Komisijos priimtų techninių reguliavimo ir įgyvendinimo standartų, Institucijos paskelbtų gairių ir rekomendacijų taikymą ir prireikus siūlo pakeitimus, be kita ko, panaikinti nereikalingus***, perteklinius*** arba pasenusius atskaitomybės reikalavimus ir kuo labiau sumažinti sąnaudas***, išlaikant duomenų tinkamumą ir kokybę***;“;

Or. it

Pakeitimas 127
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 2 punktas Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
30 straipsnio 3 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) nacionalinių atskaitomybės reikalavimų veiksmingumas ir tokių reikalavimų konvergencijos su nustatytaisiais Sąjungos teisėje laipsnis.	e) nacionalinių atskaitomybės reikalavimų veiksmingumas ir tokių reikalavimų konvergencijos su nustatytaisiais Sąjungos teisėje laipsnis, ***nepagrįstai neribojant galimybės savo nuožiūra rinktis geriausią nacionalinę***

praktiką pagal šios dalies c punktą;

Or. en

Pakeitimas 128
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
35 a straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Institucija ir kompetentingos institucijos kiekvienu konkrečiu atveju arba reguliariai su kitomis institucijomis dalijasi informacija, atliekant savo pareigas gauta iš finansų įstaigų arba kitų kompetentingų institucijų, kai to prašo kitos Europos priežiūros institucijos, ESRV arba kompetentingos institucijos, apibrėžtos šio reglamento 4 straipsnio 3 punkte, Reglamento (ES) Nr. 1093/2010 4 straipsnio 2 punkte arba Reglamento (ES) Nr. 1094/2010 4 straipsnio 2 punkte, arba institucijos, apibrėžtos Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) …/…[15] 2 straipsnio 1 punkte, jeigu tos informacijos prašanti institucija pagal Sąjungos teisę yra įgaliota gauti tą pačią informaciją iš finansų įstaigų ar kitų kompetentingų institucijų. Šiame straipsnyje finansų įstaiga – finansų įstaiga, apibrėžta Reglamento (ES) Nr. 1092/2010 2 straipsnio a punkte.	1. Institucija ir kompetentingos institucijos kiekvienu konkrečiu atveju arba reguliariai su kitomis institucijomis dalijasi informacija, atliekant savo pareigas gauta iš finansų įstaigų arba kitų kompetentingų institucijų, kai to prašo kitos Europos priežiūros institucijos, ESRV arba kompetentingos institucijos, apibrėžtos šio reglamento 4 straipsnio 3 punkte, Reglamento (ES) Nr. 1093/2010 4 straipsnio 2 punkte arba Reglamento (ES) Nr. 1094/2010 4 straipsnio 2 punkte, arba institucijos, apibrėžtos Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) …/…[15] 2 straipsnio 1 punkte, ***arba BPM, apibrėžtas Reglamento (ES) Nr. 1024/2013 2 straipsnio 9 punkte, arba SRV,*** jeigu tos informacijos prašanti institucija pagal Sąjungos teisę yra įgaliota gauti tą pačią informaciją iš finansų įstaigų ar kitų kompetentingų institucijų. Šiame straipsnyje finansų įstaiga – finansų įstaiga, apibrėžta Reglamento (ES) Nr. 1092/2010 2 straipsnio a punkte.

[15] OL: prašom tekste įrašyti dokumente 2021/0250(COD) (Pasiūlyme dėl Šeštosios kovos su pinigų plovimu direktyvos, COM/2021/423 final) pateiktos direktyvos numerį, o išnašoje – tos direktyvos numerį, datą, pavadinimą ir OL nuorodą.

[15] OL: prašom tekste įrašyti dokumente 2021/0250(COD) (Pasiūlyme dėl Šeštosios kovos su pinigų plovimu direktyvos, COM/2021/423 *final*) pateiktos direktyvos numerį, o išnašoje – tos direktyvos numerį, datą, pavadinimą ir OL nuorodą.

Or. en

Pakeitimas 129
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
35 a straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
4. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 1, 2 ir 3 dalyse, 1 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką.	4. Siekdamos dalytis informacija, kaip nurodyta 1, 2 ir 3 dalyse, 1 dalyje nurodytos institucijos gali sudaryti susitarimo memorandumus ir juose nustatyti informacijos mainų sąlygas. Jos taip pat gali nustatyti išteklių, reikalingų tokiems duomenims, kuriais dalijamasi, rinkti ir tvarkyti, dalijimosi tvarką. ***Visoms susijusioms institucijoms sutarus, susitarimo memorandumai turi būti standartizuoto formato, kuris, prireikus, pritaikomas pagal specialias veikimo sąlygas, kurios gali būti taikomos konkrečioms institucijoms.***

Or. en

Pakeitimas 130
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
35a straipsnio 7 dalies 2 pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
Informacija, gauta iš kitos institucijos, dalijamasi tik susitarus su institucija, kuri pirmoji gavo tą informaciją.	Informacija, gauta iš kitos institucijos, ***šiuo pagrindu*** dalijamasi tik susitarus su institucija, kuri pirmoji gavo tą informaciją.

Or. en

Pakeitimas 131
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
35 a straipsnio 7 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	7a. Ne vėliau kaip 2024 m. gruodžio 31 d. Institucija ir kompetentingos institucijos pateikia ataskaitą Komisijai dėl visų sektorių teisės aktuose iškilusių teisinių kliūčių, kurios kokiu nors būdu trukdo joms keistis informacija su kitomis institucijomis ar kitais subjektais. Remdamasi ta ataskaita ir deramai atsižvelgdama į intelektinės nuosavybės teisių apsaugą, pareigą saugoti profesinę paslaptį ir užtikrinti duomenų apsaugą, Komisija, kai tikslinga, ne vėliau kaip 2025 m. birželio 30 d. Europos Parlamentui ir Tarybai pateikia pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto, kuriuo siekiama pašalinti tokias teisines kliūtis sektorių teisės aktuose, kad būtų skatinamas keitimasis informacija tarp institucijų ir su kitais subjektais.

Or. it

Pakeitimas 132
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 4 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
35 a straipsnio 7 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	7a. Institucija gali parengti Komisijai ataskaitą ir joje nurodyti dalijimosi

duomenimis kliūtis. Ataskaitoje taip pat gali būti nurodyti nereikšmingi, pasenę, besidubliuojantys ar kitaip nesvarbūs atskaitomybės reikalavimai ir pasiūlymai, kaip užtikrinti finansų ir ne finansų bendrovių atskaitomybės reikalavimų nuoseklumą.

Or. en

Pakeitimas 133
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 4 a punktas (naujas)
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
35 a straipsnio 7 a dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	7a. Ne vėliau kaip 2024 m. gruodžio 31 d. Institucija ir kompetentingos institucijos pateikia ataskaitą Komisijai dėl visų sektorių teisės aktuose iškilusių teisinių kliūčių, kurios kokiu nors būdu trukdo joms keistis informacija su kitomis institucijomis ar kitais subjektais. Remdamasi ta ataskaita ir deramai atsižvelgdama į intelektinės nuosavybės teisių apsaugą, pareigą saugoti profesinę paslaptį ir užtikrinti duomenų apsaugą, Komisija, kai tikslinga, ne vėliau kaip 2025 m. birželio 30 d. Europos Parlamentui ir Tarybai pateikia pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto, kuriuo siekiama pašalinti tokias teisines kliūtis sektorių teisės aktuose, kad būtų skatinamas keitimasis informacija tarp institucijų ir su kitais subjektais.

Or. it

Pakeitimas 134
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
4 straipsnio 1 pastraipos 5 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 1095/2010
54 straipsnio 2 pastraipos 9 įtrauka

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
— atskaitomybės reikalavimais ir informacijos rinkimu iš finansų rinkų dalyvių.***;***	— atskaitomybės ***ir informacijos atskleidimo*** reikalavimais ir informacijos rinkimu iš finansų rinkų dalyvių.

Or. it

Pakeitimas 135
Othmar Karas

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
8 straipsnio 6 dalies įžanginė dalis

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	-1 8 straipsnio 6 dalies įžanginė dalis pakeičiama taip:
Komisija parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo ***principą***, suteikia galimybę:	***„***Komisija parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo ***principą ir į įvairių rūšių infrastruktūros projektų skirtumus,*** suteikia galimybę:***“***

Or. en

(32021R0523)

Pagrindimas

Šiuo pakeitimu siekiama į Komisijos parengtas tvarumo gaires įtraukti proporcingumo principą paaiškinant, kad reikėtų atsižvelgti į infrastruktūros projektų rūšis, nekeičiant pagrindinių sąlygų.

Pakeitimas 136
Erik Poulsen

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
8 straipsnio 6 dalies įžanginė dalis

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	-1. 8 straipsnio 6 dalies įžanginė dalis pakeičiama taip:
Komisija parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo principą, suteikia galimybę:	Komisija parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo principą ***ir atsižvelgiant į įvairių rūšių infrastruktūros projektų skirtumus,*** suteikia galimybę:

Or. en

(32021R0523)

Pakeitimas 137
Fabio Massimo Castaldo
Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
8 straipsnio 6 dalies įžanginė dalis

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	-1. 8 straipsnio 6 dalies įžanginė dalis pakeičiama taip:
Komisija parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo principą, suteikia galimybę:	*„Komisija parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo principą* ***ir atsižvelgiant į įvairių rūšių infrastruktūros projektų skirtumus,*** *suteikia galimybę:“*

Or. en

Pakeitimas 138
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 pastraipos -1 punktas (naujas)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
8 straipsnio 6 dalis

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
Komisija parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo principą, suteikia galimybę:	***-1. 8 straipsnio 6 dalies įžanginė dalis pakeičiama taip:*** *„Komisija parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo principą* ***ir atsižvelgiant į įvairių rūšių infrastruktūros projektų skirtumus,*** *suteikia galimybę:“*

Or. en

Pakeitimas 139
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
8 straipsnio 6 dalies įžanginė dalis

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
. ***Komisija*** parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo principą, suteikia galimybę:	***„Komisija*** parengia tvarumo gaires, kurios, laikantis Sąjungos aplinkosaugos ir socialinės politikos tikslų ir standartų bei deramai atsižvelgiant į reikšmingos žalos nedarymo principą ***ir į skirtingų tipų infrastruktūros projektų skirtumus***, suteikia galimybę:

Or. it

(https://eur-lex.europa.eu/legal-content/LT/TXT/PDF/?uri=CELEX:32021R0523&from=GA)

Pakeitimas 140
Othmar Karas

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 a dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
13 straipsnio 7 dalies 2 pastraipa

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	-1a. 13 straipsnio 7 dalies 2 pastraipa pakeičiama taip:
Įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys, kurioms taikoma 4 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje nurodyta ES garantija, pasirašomos ne vėliau kaip vieni metai po to, kai įgyvendinantysis partneris patvirtina atitinkamą finansavimo arba investavimo operaciją. Kitais atvejais įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sudaromos sutartys pasirašomos ne vėliau kaip 2028 m. gruodžio 31 d.	Įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys, kurioms taikoma 4 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje nurodyta ES garantija, pasirašomos ne vėliau kaip ***2026 m. rugpjūčio 31 d***. Kitais atvejais įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sudaromos sutartys pasirašomos ne vėliau kaip 2028 m. gruodžio 31 d.

Or. en

(32021R0523)

Pagrindimas

Šiuo pakeitimu pratęsiamas su ES garantija susijęs galutinis pasirašymo terminas, nes dėl dabartinio galutinio termino įgyvendinantieji partneriai nepagrįstai paankstino įgyvendinimą. Atsižvelgiant į dabartinius projektų terminus, šis naujai pasiūlytas terminas leistų tvarkingiau planuoti įgyvendinimą ir užbaigti sutarčių sudarymą pagal jau patvirtintus sandorius.

Pakeitimas 141
Erik Poulsen

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 a dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
13 straipsnio 7 dalies 2 pastraipa

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	1a. 13 straipsnio 7 dalies 2 pastraipa pakeičiama taip:
Įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys, kurioms taikoma 4 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje nurodyta ES garantija, pasirašomos ne vėliau kaip ***vieni metai po to, kai įgyvendinantysis partneris patvirtina atitinkamą finansavimo arba investavimo operaciją***. Kitais atvejais įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sudaromos sutartys pasirašomos ne vėliau kaip 2028 m. gruodžio 31 d.	Įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys, kurioms taikoma 4 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje nurodyta ES garantija, pasirašomos ne vėliau kaip ***2026 m. rugpjūčio 31 d***. Kitais atvejais įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sudaromos sutartys pasirašomos ne vėliau kaip 2028 m. gruodžio 31 d.

Or. en

(32021R0523)

Pagrindimas

Šiuo pakeitimu atkreipiamas dėmesys į EIB susirūpinimą dėl priverstinio NGEU finansuojamų programos „InvestEU“ projektų sutelkimo laikotarpio pradžioje.

Pakeitimas 142
Fabio Massimo Castaldo

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 a dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
13 straipsnio 7 dalies 2 pastraipa

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	-1a. 13 straipsnio 7 dalies 2 pastraipa pakeičiama taip:
Įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys, kurioms taikoma 4	***Įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys, kurioms***

straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje nurodyta ES garantija, pasirašomos ne vėliau kaip ***vieni metai po to, kai įgyvendinantysis partneris patvirtina atitinkamą finansavimo arba investavimo operaciją***. Kitais atvejais įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sudaromos sutartys pasirašomos ne vėliau kaip 2028 m. gruodžio 31 d.	***taikoma 4 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje nurodyta ES garantija, pasirašomos ne vėliau kaip 2026 m. rugpjūčio 31 d. Kitais atvejais įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sudaromos sutartys pasirašomos ne vėliau kaip 2028 m. gruodžio 31 d.***

Or. en

Pakeitimas 143
Denis Nesci

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 a dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
13 straipsnio 7 dalies 2 pastraipa

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
Įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys***, kurioms taikoma*** 4 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje ***nurodyta*** ES ***garantija,*** pasirašomos ne vėliau kaip ***vieni metai po to, kai įgyvendinantysis partneris patvirtina atitinkamą finansavimo arba investavimo operaciją***. Kitais atvejais įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys pasirašomos ne vėliau kaip 2028 m. gruodžio 31 d.	Įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar bet kurio kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys ***pagal*** 4 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje ***nurodytą*** ES ***garantiją*** pasirašomos ne vėliau kaip ***2026 m. rugpjūčio 31 d***. Kitais atvejais įgyvendinančiojo partnerio ir galutinio gavėjo, finansų tarpininko ar kito subjekto, nurodyto 16 straipsnio 1 dalies a punkte, sutartys pasirašomos ne vėliau kaip 2028 m. gruodžio 31 d.

Or. it

(https://eur-lex.europa.eu/legal-content/LT/TXT/PDF/?uri=CELEX:32021R0523&from=GA)

Pakeitimas 144
Othmar Karas

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 b dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
17 straipsnio 2 dalies h punktas

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	-1b. 17 straipsnio 2 dalies h punktas pakeičiamas taip:
h) nuostatos dėl finansinių ir veiklos ataskaitų teikimo ir pagal ES garantiją vykdomų finansavimo ir investavimo operacijų stebėsenos;	h) nuostatos dėl finansinių ir veiklos ataskaitų teikimo ir pagal ES garantiją vykdomų finansavimo ir investavimo operacijų stebėsenos***, užtikrinant ataskaitų teikimo ir stebėsenos reikalavimų proporcingumą, taip pat mažinant jų išlaidas ir nepakenkiant atitinkamiems programos „InvestEU“ tikslams***;

Or. en

(32021R0523)

Pagrindimas

Šiuo pakeitimu siekiama į susitarimą dėl garantijos įtraukti proporcingus finansinių ir veiklos ataskaitų teikimo ir stebėsenos reikalavimus, nepakenkiant atitinkamiems programos „InvestEU“ tikslams.

Pakeitimas 145
Fabio Massimo Castaldo

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 b dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
17 straipsnio 2 dalies h punktas

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	-1b. 17 straipsnio 2 dalies h punktas pakeičiamas taip:
h) nuostatos dėl finansinių ir veiklos ataskaitų teikimo ir pagal ES garantiją vykdomų finansavimo ir investavimo operacijų stebėsenos;	h) nuostatos dėl finansinių ir veiklos ataskaitų teikimo ir pagal ES garantiją vykdomų finansavimo ir investavimo operacijų stebėsenos***, užtikrinant, kad atskaitomybės reikalavimai būtų proporcingi ir leistų siekti programos***

	„InvestEU“ tikslų, kartu mažinant visų suinteresuotųjų subjektų ir galutinių naudos gavėjų išlaidas, laikantis Sąjungos tikslo mažinti administracinę naštą*;*“

Or. en

Pakeitimas 146
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 b dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
17 straipsnio 2 dalies h punktas

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
	-1b. 17 straipsnio 2 dalies h punktas pakeičiamas taip:
h) nuostatos dėl finansinių ir veiklos ataskaitų teikimo ir pagal ES garantiją vykdomų finansavimo ir investavimo operacijų stebėsenos;	h) nuostatos dėl finansinių ir veiklos ataskaitų teikimo ir pagal ES garantiją vykdomų finansavimo ir investavimo operacijų stebėsenos***, užtikrinant, kad ataskaitų teikimo reikalavimai būtų proporcingi, kartu mažinant visų suinteresuotųjų subjektų ir galutinių naudos gavėjų išlaidas*;*“***

Or. en

Pakeitimas 147
Denis Nesci
Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio -1 b dalis (nauja)
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
17 straipsnio 2 dalies h punktas

Dabartinis tekstas	*Pakeitimas*
h) nuostatos dėl finansinių ir veiklos ataskaitų teikimo ir pagal ES garantiją vykdomų finansavimo ir investavimo operacijų stebėsenos;	***„h)*** nuostatos dėl finansinių ir veiklos ataskaitų teikimo ir pagal ES garantiją vykdomų finansavimo ir investavimo operacijų stebėsenos***, užtikrinant, kad ataskaitų teikimo reikalavimai būtų proporcingi ir sudarytų sąlygas pasiekti „InvestEU“ tikslus, sykiu kuo labiau***

sumažinant visų suinteresuotųjų subjektų ir galutinių paramos gavėjų išlaidas, laikantis Sąjungos tikslo sumažinti administracinę naštą;“;

Or. it

(https://eur-lex.europa.eu/legal-content/LT/TXT/PDF/?uri=CELEX:32021R0523&from=GA)

Pakeitimas 148
Alfred Sant

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 dalies 1 punktas
Reglamentas (ES) Nr. 2021/523
28 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
4. Kiekvienas įgyvendinantysis partneris kartą per metus Komisijai pateikia ataskaitą dėl finansavimo ir investavimo operacijų, kurioms taikomas šis reglamentas, suskirstytą atitinkamai pagal ES skyrių ir valstybių narių skyrių. Kiekvienas įgyvendinantysis partneris taip pat pateikia informaciją apie valstybės narės skyrių valstybei narei, kurios skyriui jis teikia paslaugas. Ataskaitoje įvertinama atitiktis ES garantijos naudojimo reikalavimams ir pagrindiniams veiklos rezultatų rodikliams, nustatytiems šio reglamento III priede. Ataskaitoje taip pat pateikiami veiklos, statistiniai, finansiniai ar apskaitos duomenys, susiję su kiekviena finansavimo ar investavimo operacija, ir numatomų pinigų srautų įvertinimas skyriaus, politikos linijos ir „InvestEU“ fondo lygmeniu. Į EIB grupės ir prireikus kitų įgyvendinančiųjų partnerių teikiamą ataskaitą taip pat įtraukiama informacija apie investavimo kliūtis, su kuriomis susidurta vykdant finansavimo ir investavimo operacijas, kurioms taikomas šis reglamentas. Ataskaitose pateikiama informacija, kurią įgyvendinantieji partneriai turi pateikti pagal Finansinio reglamento 155 straipsnio 1 dalies	4. Kiekvienas įgyvendinantysis partneris kartą per metus Komisijai pateikia ataskaitą dėl finansavimo ir investavimo operacijų, kurioms taikomas šis reglamentas, suskirstytą atitinkamai pagal ES skyrių ir valstybių narių skyrių. Kiekvienas įgyvendinantysis partneris taip pat pateikia informaciją apie valstybės narės skyrių valstybei narei, kurios skyriui jis teikia paslaugas. Ataskaitoje įvertinama atitiktis ES garantijos naudojimo reikalavimams ir pagrindiniams veiklos rezultatų rodikliams, nustatytiems šio reglamento III priede. Ataskaitoje taip pat pateikiami veiklos, statistiniai, finansiniai ar apskaitos duomenys ***(įskaitant atliktų auditų rezultatus, jei jų yra),*** susiję su kiekviena finansavimo ar investavimo operacija, ir numatomų pinigų srautų įvertinimas skyriaus, politikos linijos ir „InvestEU“ fondo lygmeniu. Į EIB grupės ir prireikus kitų įgyvendinančiųjų partnerių teikiamą ataskaitą taip pat įtraukiama informacija apie investavimo kliūtis, su kuriomis susidurta vykdant finansavimo ir investavimo operacijas, kurioms taikomas šis reglamentas. Ataskaitose pateikiama informacija, kurią įgyvendinantieji partneriai turi pateikti pagal Finansinio

a punktą.“	reglamento 155 straipsnio 1 dalies a punktą.“

Or. en